

SRBIJA

**PROJEKAT PODRŠKE UNAPREĐENJU
KONKURENTNOSTI I PODIZANJU ZAPOSLENOSTI**

(u daljem tekstu „Projekat“)

**OKVIRNI PLAN ZA UPRAVLJANJE ŽIVOTNOM
SREDINOM I SOCIJALNIM PITANJIMA**

4. maj, 2015.

REZIME

U ovom Okvirnom planu za upravljanje životnom sredinom i socijalnim pitanjima (*Environmental and Social Management Framework*, ESMF) opisuju se procedure koje će biti na snazi tokom sprovođenja Projekta podrške unapređenju konkurentnosti i podizanju zaposlenosti u Srbiji, kako bi se zadovoljili kriterijumi iz zaštitne politike Svetske banke o proceni potreba i mera zaštite životne sredine, OP/BP 4.01. Svrha ovog Okvirnog plana jeste definisanje procedura koje će važiti tokom sprovođenja Projekta, pri čemu je cilj da se osigura da sve investicije i reforme kojima Projekat pruža podršku budu kvalitetne i održive sa stanovišta zaštite životne sredine i socijalnih pitanja, kao i da budu usklađene sa zaštitnim politikama Svetske banke i domaćim, odnosno propisima Republike Srbije.

Okvirni plan ESMF se odnosi na programe na nacionalnom ili regionalnom nivou koji ispunjavaju uslove za finansiranje posredstvom Projekta. Njime se pružaju smernice kako bi se osiguralo da sve aktivnosti Projekta kojima se pruža podrška za sprovođenje reformi i institucionalnih kapaciteta podrazumevaju i razmatranje zaštite životne sredine, i to na osnovu najboljih međunarodnih praksi u tom pogledu. Okvirnim planom se takođe navode i obaveze korisnika sredstava u pogledu provere („skrinininga“) i kategorizacije aktivnosti prema njihovog mogućem uticaju na životnu sredinu i socijalna pitanja, minimizacije rizika vezanih za takav uticaj i definisanje aktivnosti monitoringa prema potrebi. Okvirnim planom ESMF opisuju se i vrste aktivnosti koji ne ispunjavaju uslove za finansiranje posredstvom Programa.

OPIS PROJEKTA

Razvojni cilj Projekta je da unapredi efikasnost i koordinaciju određenih državnih programa, umanji ograničenja koja se tiču unapređenja konkurentnosti i podizanja zaposlenosti, uključujući privlačenje investicija, promovisanje izvoza i inovacija, kao i podršku merama aktivne politike zapošljavanja, posredovanju u zapošljavanju i aktiviranju korisnika socijalne pomoći. Projekat se sastoji od sledećih komponenti:

1. Komponenta 1: Planiranje, praćenje i koordinacija politika: podrška unapređenju sposobnosti države za planiranje, koordinaciju i merenje učinka politika kojima se podstiču zapošljavanje i konkurentnost.
2. Komponenta 2: Podrška institucionalnom okviru za privlačenje **investicija i promovisanje izvoza** kroz izmene programa za podršku preduzećima.
3. Komponenta 3: Neprekidna podrška **inovacijama** kroz podršku inovacijama u privredi, unapređenje transfera tehnologije i komercijalizacije i osmišljavanje reformi javnog istraživačkog sektora.
4. Komponenta 4: Podrška sprovođenju Nacionalne strategije zapošljavanja kroz unapređenje kapaciteta za pružanje usluga sada preopterećene Nacionalne službe za zapošljavanje; unapređenje koncepta, finansiranja i ciljanja aktivnih mera zapošljavanja i unapređenje podsticajnih mera za zapošljavanje korisnika socijalne pomoći.

Osnovno pitanje zaštite životne sredine odnosi se na programe grantova, odnosno dodele bespovratnih sredstava, u okviru Komponente 3 (inovacije) ovog Projekta, kojima će se pružiti podrška novim ili značajno unapređenim tehnologijama, proizvodima i procesima. Predlaže se da ovim grantovima upravlja postojeći Fond za inovacionu delatnost¹ (FID) i njegova nezavisna Ekspertska komisija. Na životnu sredinu i socijalna pitanja posredan uticaj može imati i tehnička podrška koja će se pružati u sklopu Projekta, i to naročito u okviru Komponente 1, koja se odnosi na planiranje, praćenje i koordinaciju politika i Komponente 2 koja se bavi privlačenjem investicija i promovisanjem izvoza. Ne očekuje se da će na životnu sredinu uticaj imati Komponenta 4, koja se bavi zapošljavanjem i koja će pružati podršku za unapređenje kapaciteta Nacionalne službe za zapošljavanje i unaprediti rentabilnost politika na tržištu rada.

Komponenta 1: Planiranje, praćenje i koordinacija politika

Komponenta planiranja, praćenja i koordinacije politika neposredno se bavi rešavanjem dva ključna pitanja prepoznata u Sistemskoj dijagnostičkoj studiji Srbije: nedostatku strateškog planiranja i koordinacije politika. Srbija primenjuje čitav spektar politika i programa za koje su odgovorna brojna ministerstava i koje su namenjene rešavanju problema konkurentnosti i radnih mesta. Sve ove inicijative nisu adekvatno koordinirane, a u mnogim slučajevima nije poznato ni koliko su delotvorne. Sredstva trenutno nisu nužno usmerena na sprovođenje mera politike i ulaganja sa najvećim potencijalnim uticajem.

Ova komponenta za cilj ima unapređenje efikasnosti potrošnje državnih sredstava usmerenih na unapređenje konkurentnosti i stvaranje radnih mesta, i to kroz uvođenje pilot-programa okvira za planiranje, praćenje i koordinaciju politika u ministerstvima koje učestvuju u sprovodenju Projekta. Očekuje se da će to dovesti do bolje osmišljenih i bolje koordiniranih politika, budući da će one postati deo jasnog strateškog okvira za koji važi kvalitetni sistem za monitoring i evaluaciju.

Komponenta 2: Privlačenje investicija i promovisanje izvoza

Komponenta pruža podršku planu reformi Ministarstva privrede za restrukturiranje i unapređenje funkcionalisanja programa promocije investicija i izvoza. Ove funkcije trenutno obavlja nekoliko agencija u nadležnosti Ministarstva, uključujući: Agenciju za strana ulaganja i promociju izvoza Republike Srbije - SIEPA (promocija investicija i izvoza), Fond za razvoj (pristup izvorima finansiranja), Agencija za osiguranje i finansiranje izvoza Republike Srbije - AOFI (osiguranje i finansiranje izvoza), Nacionalna agencija za regionalni razvoj (podrška mikro i malim preduzećima) i druge agencije.

Primarna oblast na koju će biti fokusirane reforme, jeste restrukturiranje trenutnog sistema podrške i unapređenje u pružanju usluga agencija. To će biti učinjeno u kontekstu jačanja sveobuhvatnog strateškog okvira za privlačenje investicija i promovisanje izvoza i identifikaciju ciljnih sektora za razvoj konkretnih programa unutar sektora ili lanaca vrednosti. Pored toga, Ministarstvo privrede takođe nastoji da ojača

¹ Fond za inovacionu delatnost osnovan je uz pomoć Projekta podrške inovacijama u Srbiji (2011-2016) koji finansira Svetska banka.

transparentnost i sistem upravljanja, kroz sprovođenje sistemske analize troškova i koristi svojih programa podrške .

Komponenta 3: Inovacije

Ova komponenta će na najbolji način iskoristiti institucionalne kapacitete izgrađene u Fondu za inovacionu delatnost i pilot-programima inovacija u privredi, pokrenutim u okviru Projekta podrške inovacijama u Srbiji, koji se finansira iz prepristupnih fondova Evropske unije (EU IPA SIP). Ova aktivnost ima ukupno tri podkomponente:

a. Podrška inovacijama u privredi

Program sufinansiranja istraživanja i razvoja koje sprovodi FID predstavlja kamen temeljac snažnog sistema inovacija i od presudnog je značaja za stvaranje kritične mase inovativnih novih preduzeća i firmi koje se bave tehnologijom. Ove firme u Srbiji stvaraju radna mesta visoke vrednosti i privlače pažnju međunarodnih investitora zainteresovanih za ulaganje u tehnološke delatnosti.

b. Podsticanje transfera tehnologije i komercijalizacije

U okviru projekta Podrške inovacijama u Srbiji (SIP), tim Svetske banke pokrenuo je podršku organizacijama koje se bave istraživanjem i razvojem u cilju komercijalizacije postojećeg istraživanja, što se do sada pokazalo izrazito problematičnim, budući da se većina ovakvih projekata bavi čistom naukom, kao i da su tehnologije koje su predmet istraživanja još uvek nedovoljno spremne za primenu i izlazak na tržište. Nalazi ankete nedavno sprovedene među organizacijama za istraživanje i razvoj koje učestvuju u projektu ukazuju na to da bi učesnici u projektu u ovom trenutku mogli da apsorbuju finansiranje u iznosu od čak 10 miliona dolara godišnje. Stoga, sredstva dostupna za kancelariju za transfer tehnologija iz Projekta istraživanje, inovacije i transfer tehnologija u Srbiji – SRITTP (1,18 miliona evra) nisu dovoljna da bi se u ovom trenutku stvorila značajnija baza za transfer tehnologije. Predloženi Projekat će se neposredno nadovezati na izgrađene kapacitete i pilot-aktivnosti pokrenute u okviru postojeće komponente transfera tehnologije i time obezbedi da se proces pripreme transakcija u narednim godinama finansira iz sredstava koja će obezbediti Ministarstvo obrazovanja, nauke i tehnološkog razvoja.

c. Osmišljavanje reformi javnog istraživačkog sektora.

Sektor istraživanja i razvoja u Srbiji veoma je usitnjen: postoji čak 60 organizacija koje se bave istraživanjem i razvojem: nadležnosti nekih od njih se u ovoj oblasti preklapaju, dok druge imaju nedovoljan broj istraživača koji bi predstavljao kritičnu masu. Tekući troškovi organizacija za istraživanje i razvoj se trenutno finansiraju isključivo kroz istraživačke projekte za koje sredstva obezbeđuje Ministarstvo obrazovanja, nauke i tehnološkog razvoja, pri čemu sredstva nisu opredeljena za osnovne delatnosti ovih institucija. Ukoliko Republika Srbija želi da unapredi svoju poziciju na globalnom nivou, moraće da promeni strukturu i način finansiranja javnih istraživanja; uvede podsticajne mere za poboljšanje kvaliteta i povećanje značaja istraživanja za industrijski sektor, uključujući i komercijalizaciju; da se fokusira na integraciju u evropske i svetske istraživačke trendove i programe finansiranja. Podkomponenta će pružiti podršku osmišljavanju reformi javnog istraživačkog sektora kroz uvođenje neophodnih podsticajnih mera

na individualnom i institucionalnom nivou, kao i reforme na nivou sektora. Program reforme sektora će biti sproveden kroz detaljnu analizu organizacija koje se bave istraživanjem i razvojem (IRO), uključujući i analizu javnih rashoda za istraživanje i razvoj, uz učešće domaćih i međunarodnih stručnjaka. U okviru ove aktivnosti biće ustanovljeni mehanizmi finansiranja zasnovani na postizanju učinka, kako na nivou pojedinačnih istraživača, tako i na nivou organizacija koje se bave istraživanjem i razvojem, uz osmišljavanje više scenarija za reforme.

Komponenta 4: Tržište rada

Ova komponenta će usmeravati sprovođenje Nacionalne strategije zapošljavanja koju je donelo Ministarstvo za rad, zapošljavanje, boračka i socijalna pitanja. Tom strategijom bi trebalo da se pruže smernice za ključne izmene politika od značaja za tržište rada u narednim godinama, kao i da se definiše spisak prioritetnih radnji za koje će se u kontinuitetu opredeljivati sredstva Ministarstva i buduće investicije. Ova komponenta ima tri podkomponente:

a. *Unapređenje kapaciteta Nacionalne službe za zapošljavanje (NSZ)*

Reforme za koje se pruža podrška u okviru ove potkomponente sastojeće se od razvoja sistema za upravljanje zasnovanog na rezultatima i ključnih indikatora učinka (*key performance indicators, KPI*) vezanih za pojedine aktivnosti NSZ. Projekat će pružiti podršku za unapređenje rezultata rada NSZ merenih kroz ključne indikatore učinka. Među ovim indikatorima biće, na primer, povećanje kvaliteta usluga koje se pružaju poslodavcima (npr. kroz češće kontakte sa poslodavcima), unapređenje kvaliteta vođenja predmeta aktivnih tražilaca posla (npr. kroz povećanje broja uspešnih „uparivanja“ nezaposlenih i radnih mesta), kao i kroz ujednačenje opterećenja predmetima referenata u svim ispostavama NSZ.

b. *Unapređenje efikasnosti mera aktivne politike zapošljavanja*

Unapređenje rentabilnosti mera aktivne politike zapošljavanja zahteva reforme u dve oblasti: (i) u pogledu toga kako se ciljaju korisnici ovih mera, i (ii) u pogledu osmišljavanja ovih mera i njihovog uvođenja u vidu pilot-projekata, monitoringa i evaluacije – kao i na koji način se nalazi ovih aktivnosti koriste za reviziju mera aktivne politike zapošljavanja.

c. *Unapređenje podsticajnih mera za zapošljavanje korisnika socijalne pomoći*

Projekat će pružiti podršku za unapređenje podsticajnih mera za materijalno ugrožene kroz uvođenje nove vrste novčane isplate za koju će uslov biti stalno zaposlenje. Ova uslovna isplata – koja će predstavljati „pomoć uz posao“ (*in-work benefit*) – biće osmišljena tako da se radnicima koji ispunjavaju uslove za nju delimično nadoknadi iznos izgubljene pomoći (za iznos za koji je umanjena socijalne finansijske pomoći) i doprinosa za socijalno osiguranje. Fiskalni uticaji će biti pažljivo razmatrani.

IZUZECI

Ovaj projekat spada u kategoriju „B“ u skladu sa zaštitnom politikom Svetske banke o proceni potreba i mera zaštite životne sredine. Projekat neće finansirati:

- Aktivnosti koje bi za posledicu mogle imati neotkloniv i značajan uticaj na životnu sredinu, odnosno koje odgovaraju aktivnostima projekata kategorija „A“ po metodologiji Svetske banke.

To znači da Projekat neće finansirati aktivnosti za koje je obavezna izrada studije o proceni uticaja na životnu sredinu u skladu sa Zakonom o proceni uticaja na životnu sredinu („Službeni glasnik RS“ br. 135/2004 i 36/2009) ili u skladu sa zaštitnom politikom Svetske banke o proceni potreba i mera zaštite životne sredine OP/BP 4.01.

- Aktivnosti čije bi sprovođenje aktiviralo druge zaštitne politike Svetske banke osim politike OP/BP 4.01 o proceni potreba i mera zaštite životne sredine. To znači da Projekat neće finansirati aktivnosti koje bi imale uticaj na, na primer, prirodna staništa ili šume ili obuhvatale eksperimente sa pesticidima ili njihovu proizvodnju, kao ni aktivnosti koje mogu izazvati migracije iz ekonomskih odnosno socijalnih razloga.
- Aktivnosti koje obuhvataju kupovinu zemljišta ili bilo koju vrstu preseljenja stanovništva.
- Aktivnosti navedene u Spisku izuzetaka Grupe Svetske banke – IFC datom u Prilogu A.
- Izgradnju ili renoviranje, uključujući i aktivnosti adaptacije ili renoviranja veoma malog obima, kao ni bilo koju vrstu građevinskih radova.

Potpun spisak izuzetaka dat je u Prilogu A.

Nezavisni stručnjak za životnu sredinu i socijalna pitanja, koga će angažovati Projekat, biće zadužen za proveru potprojekata/grantova odabranih za finansiranje kako bi se: (1) obezbedilo poštovanje Spiska izuzetaka Grupe Svetske banke (IFC); (2) sprečilo finansiranje potprojekata koji imaju značajan uticaj odnosno spadaju u kategoriju „A“; (3) osiguralo da potprojekti/grantovi ne podrazumevaju eksproprijaciju zemljišta odnosno bilo koji vid raseljavanja; i (4) sprečilo aktiviranje bilo koje zaštitne politike Svetske banke osim politike OP/BP 4.01 o proceni potreba i mera zaštite životne sredine. Za sve aktivnosti koje spadaju u kategoriju „B“ po metodologiji Svetske banke pre odobrenja obavezna je izrada Plana upravljanja životnom sredine u kome se utvrđuju mogući vidovi uticaja na životnu sredinu i obezbeđuju adekvatne mere za njihovu minimizaciju.

Pored toga, nezavisni stručnjak za životnu sredinu i socijalna pitanja staraće se i o usaglašenosti rezultata tehničke podrške pružene u okviru Projekta sa zaštitnim politikama Svetske banke.

PROCEDURA PROCENE U ODNOSU NA PITANJA ŽIVOTNE SREDINE I SOCIJALNA PITANJA ZA PROGRAME RANOGRADNOG RAZVOJA I SUFINANSIRANJA

Ova procedura sastoji se od pet koraka navedenih u daljem tekstu:

- Provera („skrining“)
- Objavljivanje i javna rasprava
- Razmatranje i odobravanje
- Ispunjenošć uslova
- Monitoring i izveštavanje

Detaljni opis obaveznih procedura za svaki od ovih koraka dat je u Prilogu B.

Korisnici grantova dužni su da poštuju zakone i propise Republike Srbije kojima se uređuje zaštita životne sredine (<http://www.eko.minpolj.gov.rs/dokumenti/>).

Provera

Uz svaki projekat za koji se podnosi zahtev za finansiranje obavezno se dostavlja i popunjeno Upitnik za proveru uticaja na pitanja životne sredine i socijalna pitanja (*Environmental and Social Screening Questionnaire*, ESQ), koji čini sastavni deo projektne prijave.

Podnositelj zahteva snosi odgovornost za to da su svi odgovarajući dokumenti podneti i evidentirani, uključujući: (a) potpunu dokumentaciju koja se odnosi na studiju procene životne sredine u skladu sa propisima Republike Srbije; (b) zvanična odobrenja dokumentacije koja su izdali organi nadležni za zaštitu životne sredine, i (c) primerke ekoloških dozvola. Podnositelj zahteva je odgovoran za ispunjavanje svih uslova propisanih zakonom, kao i za podnošenje dokaza o tome putem gore navedene dokumentacije. Nepotpuni zahtevi neće biti uzeti u razmatranje prilikom dodele sredstava.

Nezavisni stručnjak za životnu sredinu i socijalna pitanja biće zadužen za kategorizaciju aktivnosti prema sistemu Svetske banke i u skladu sa sledeće tri kategorije:

- Kategorija I (nizak nivo rizika): očekuje se da će aktivnosti koje se sprovode uz finansiranje posredstvom granta imati zanemarljiv uticaj na životnu sredinu i za njih nije neophodna izrada studije o proceni uticaja na životnu sredinu, što odgovara kategoriji „C“ po metodologiji Svetske banke.

Aktivnosti iz kategorije I ne podležu daljim zahtevima za procenu uticaja na životnu sredinu.

- Kategorija II (srednji nivo rizika): aktivnosti imaju uticaj na životnu sredinu koji se može neposredno utvrditi i za koji se mogu propisati standardne preventivne i/ili korektivne mere bez izrade potpune studije o proceni uticaja na životnu sredinu u skladu sa Zakonom o proceni uticaja na životnu sredinu („Službeni glasnik RS“ br. 135/2004 i 36/2009). Za smanjenje ovog uticaja primenjuju se standardne mere koje najčešće podrazumevaju samo dobru praksu održavanja ili projektovanja. Ova kategorija odgovara kategoriji „B“ po metodologiji Svetske banke.
- Kategorija III (ne ispunjava uslove za finansiranje): aktivnosti koje potencijalno mogu imati krajnje ozbiljan uticaj na životnu sredinu ili uticaj koji se ne može otkloniti, i čije je razmere teško utvrditi u fazi identifikacije projekta (ali koji će verovatno biti utvrđeni tokom prvog koraka), što odgovara kategoriji „A“ po metodologiji Svetske banke. Pored toga, aktivnosti koje obuhvataju preseljenje stanovništva ili kupovinu zemljišta, bilo koju vrstu građevinskih radova odnosno renoviranja, uključujući i manje adaptacije ili građevinske radove, kao i aktivnosti navedene na spisku izuzetaka IFC, ne ispunjavaju uslove za finansiranje.

Za zahteve za dobijanje grantova koji spadaju u kategoriju II (odносно kategoriju „B“ Svetske banke) biće potrebna izrada Plana upravljanja životnom sredinom (*Environmental Management Plan*, EMP). Podnosioci zahteva koji uspešno prođu postupak pretkvalifikacije biće obavešteni o rezultatima provere

Upitnika ESQ, kao i o tome da će biti potrebna izrada EMP u slučaju da se utvrdi da aktivnosti vezane za projekat spadaju u kategoriju II. Primer popunjenoj Plana upravljanja životnom sredinom dat je u Prilogu C. Podnosioci zahteva su odgovorni za pripremu ovog Plana. Ako podnositelj zahteva/korisnik granta odbije da pripremi EMP, smatraće se da aktivnost/zahtev ne ispunjava uslove za finansiranje posredstvom Projekta.

Ako je podnositelj podneo zahtev za dobijanje ekološke dozvole prema propisima Republike Srbije, taj dokument bi trebalo da se koristi za pripremu EMP-a. Nezavisni stručnjak za životnu sredinu i socijalna pitanja, koga će angažovati Projekat treba da razmotri zahtev i EMP kako bi se osigurala ujednačenost u najmanju ruku u pogledu sledećih pitanja: (a) utvrđivanja da li se radi o istim prioritetnim pitanjima zaštite životne sredine, merama smanjenja uticaja i odgovornostima za njihovo sprovođenje; (b) programa nadzora; i (c) institucionalnih procedura za upravljanje životnom sredinom.

Objavljivanje i javna rasprava

Podnositelj zahteva za dodelu granta / korisnik granta odgovoran je za objavljivanje EMP-a (kako nacrti EMP-a koji se koristi u toku javne rasprave, tako i konačnog EMP-a izmenjenog na osnovu komentara primljenih tokom javne rasprave) na javnom mestu (npr. u biblioteci, zgradi opštine ili zgradi državnog organa, itd) u blizini lokacije projekta, kao i na internet stranici preduzeća; podnositelj je takođe dužan da u lokalnim medijima (npr. novinama) objavi oglas o tome gde se može pogledati EMP. Pored toga, mora postojati adekvatan mehanizam za prikupljanje povratnih informacija u vidu komentara ili upita (i to kako u elektronskom tako i u štampanom obliku). Podaci o tome gde je i na koji način objavljen EMP treba da budu navedeni u konačnom EMP-u.

Projekat podrške unapređenju konkurentnosti i podizanju zaposlenosti pružaće finansijsku podršku u vidu grantova za inovacione delatnosti. Inovacije i tehnološki razvoj predstavljaju veoma osetljiva pitanja kada je reč o obelodanjivanju detaljnih informacija o procesima i aktivnostima o kojima je reč. U tom smislu, podnositelj zahteva za dodelu granta/korisnik granta zadržava pravo da prilagodi EMP tako da se objavljinjem informacija koje on sadrži ne odaju poslovne tajne vezane za sam proces uvođenja inovacija, ali istovremeno i u dovoljnoj meri objašnjava na koji će se način u okviru finansiranih aktivnosti umanjiti uticaj na životnu sredinu povezan sa njima. Usled prirode Projekta, podnositelj zahteva za dodelu granta ne mora nužno biti u obavezi da organizuje javnu raspravu ako se kroz EMP objavljen na internet sajtu pruža adekvatan mehanizam za prikupljanje povratnih informacija u vidu komentara ili upita. Ovu odluku donosi nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja (na zahtev podnosioca zahteva za dodelu granta) uz konsultacije sa Evaluacionim odborom programa ranog razvoja i sufinsaniranja.

Pregled i odobravanje

Nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja, koga će angažovati Projekat, odgovoran je za preliminarni pregled predloženog granta odnosno proveru upitnika koji je prethodno popuniо podnositelj zahteva. Fond za inovacionu delatnost će ovu obavezu preneti na nezavisnog stručnjaka za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja, koga će angažovati Projekat, radi pregledanja kontrolne liste i obrazaca EMP. Fond za inovacionu delatnost ne snosi nikakvu odgovornost za neistinite informacije koje podnositelj zahteva namerno pruži.

Nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja takođe je odgovoran za pregled i odobravanje EMP-a.

Ispunjenoš uslova

Fond za inovacionu delatnost će u ugovor o dodeli granta uneti obavezu podnosioca zahteva za dodelu granta/korisnika granta da se pridržava uslova navedenih u EMP-u. Podnositelj zahteva za dodelu granta/korisnik granta dužan je da dokaže da je uložio najbolje napore da se finansirana aktivnost sproveđe uz dužnu pažnju posvećenu dobrom upravljanju životnom sredinom. Podnositelj zahteva za dodelu granta/korisnik granta smatra se odgovornim za sprovođenje svih mera za smanjenje uticaja aktivnosti na životnu sredinu navedenih u EMP-u.

Monitoring i izveštavanje

U okviru redovnih aktivnosti monitoringa, Fond za inovacionu delatnost i nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja, koga će angažovati Projekat, obavljaće kancelarijski monitoring (na osnovu pregleda kvartalnih Izveštaja o ostvarenim rezultatima koje podnose korisnici grantova) i terenski monitoring svih grantova čiji korisnici su bili u obavezi da izrade EMP, kako bi se osiguralo da korisnici grantova ispunjavaju svoje opšte obaveze, kao i obaveze u pogledu zaštite životne sredine i socijalnih pitanja, navedene u ugovorima o dodeli granta. Izveštaji o ostvarenim rezultatima moraju da sadrže detaljne informacije o nadzoru nad mogućim uticajem na životnu sredinu i izveštaj o sprovođenju EMP-a za sve grantove čiji su korisnici bili u obavezi da izrade EMP. Fond za inovacionu delatnost i nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja, koristiće ove izveštaje da utvrde da li su ispunjene obaveze u pogledu zaštite životne sredine navedene u ugovorima o dodeli granta. Ako ove obaveze nisu ispunjene, Fond za inovacionu delatnost preporučiće preduzimanje daljih aktivnosti u cilju ispunjavanja obaveza. U zavisnosti od ozbiljnosti situacije u kojoj obaveze nisu ispunjene, Fond za inovacionu delatnost može i da obustavi finansiranje projekta.

PROCEDURA PROCENE UTICAJA TEHNIČKE PODRŠKE NA ŽIVOTNU SREDINU

Za predložene aktivnosti tehničke podrške u okviru Projekta, kao što je, na primer, podrška reformama predloženim u okviru Komponente 1 ili Komponente 2, nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja sprovešće preliminarnu proveru u skladu sa „Privremenim smernicama o primeni zaštitnih politika na aktivnosti tehničke podrške u projektima koje finansira Svetska banka i fondovima kojima upravlja Svetska banka“ kako bi se utvrdilo za koje vidove tehničke podrške može biti neophodna izrada studije o proceni uticaja na životnu sredinu i/ili jednostavnog plana upravljanja životnom sredinom. Ovom proverom će se omogućiti utvrđivanje mogućih oblasti i preporuka za unapređenje rezultata predloženih aktivnosti u meri u kojoj se oni odnose na životnu sredinu. Nezavisni stručnjak za zaštitu životne sredine i socijalna pitanja dužan je da se postara da projektni zadatak i opis svake tehničke podrške koja će se pružiti u okviru Projekta sadrže odredbe kojima se osigurava usklađenost procesa i rezultata tehničke podrške sa Zaštitnim politikama Svetske banke.

INFORMACIJE O JAVNOJ RASPRAVI I ZAPISNICI SA SASTANAKA VEZANIH ZA OKVIRNI PLAN UPRAVLJANJA ŽIVOTNOM SREDINOM I SOCIJALnim PITANJIMA

[PRILOG F]

Konačna verzija Okvirnog plana za upravljanje životnom sredinom i socijalnim pitanjima sadržće:

- Način na koji je objavljena informacija o održavanju javne rasprave: u kom mediju odnosno medijima i kog datuma, uz navođenje opisa ili kopije oglasa
- Datum(e) održanih javnih rasprava
- Lokacije održanih javnih rasprava
- Ko je bio izričito pozvan (ime, organizacija ili zanimanje, telefon/faks/elektronska pošta/adresa (privatna i/ili poslovna)
- Spisak učesnika (ime, organizacija ili zanimanje, podaci za kontakt)
- Dnevni red
- Rezime zapisnika sa sastanka (komentari, pitanja i odgovori lica koja su držala prezentaciju)
- Spisak donetih odluka i svih dogovorenih aktivnosti sa rasporedom, rokovima i podelom odgovornosti

PRILOG A

IZUZECI

Spisak izuzetaka IFC-a:

- Proizvodnja ili promet proizvoda ili usluga koje se prema zakonima ili propisima zemlje domaćina odnosno međunarodnim konvencijama i sporazumima smatraju protivzakonitim ili su predmet međunarodnih zabrana, poput farmaceutskih proizvoda, pesticida/herbicida, jedinjenja štetnih po ozonski omotač, polihlorina bifenila (PCB), divljih životinja ili jedinki odnosno proizvoda obuhvaćenih konvencijom CITES;
- proizvodnja i promet oružja i municije;
- proizvodnja i promet alkoholnih pića (osim piva i vina);
- proizvodnja i promet duvana;
- kockanje, kockarnice i slične delatnosti;
- proizvodnja i promet radioaktivnih materijala (ne odnosi se na nabavku medicinske opreme, opreme za kontrolu kvaliteta (merenje) i opremu kod koje IFC smatra da je izvor radioaktivnosti beznačajan i/ili adekvatno zaštićen);
- proizvodnja i promet slobodnih azbestnih vlakana (ne odnosi se na nabavku i korišćenje oplata od vezanih azbestnih vlakana sa sadržajem azbesta manjim od 20%);
- ribarstvo pomoću plutajućih mreža u morskom okruženju uz upotrebu mreža dužih od 2,5 km;
- proizvodnja ili delatnosti koje obuhvataju štete ili izrabljivačke vidove prinudnog rada/štetnog rada dece;
- komercijalna seča drveta u primarnim tropskim vlažnim šumama;
- proizvodnja i promet drvnom građom i drugim proizvodima drvnopreradivačke industrije koji ne potiču iz kontrolisano uzbunjanih šuma;
- proizvodnja, promet, skladištenje ili prevoz značajnih količina opasnih hemikalija ili industrijska upotreba opasnih hemikalija (što obuhvata benzin, kerozin i druge naftne derivate), i
- proizvodnja ili aktivnosti koje ugrožavaju imanja koja su u posedu starosedelačkog stanovništva, ili na koja takvo stanovništvo polaže pravo o čijem ostvarivanju se vodi postupak, bez temeljno dokazanog pristanka takvog stanovništva.

ZAKONI REPUBLIKE SRBIJE – SPISAK PROPISA ZA KOJE JE OBAVEZNA IZRADA POTPUNE STUDIJE O PROCENI UTICAJA NA ŽIVOTNU SREDINU

Srb	Eng
<p>Постројења за:</p> <p>1) прераду нафте, нафтних деривата и природног гаса 2) гасификацију и топљење угља, или битуменских шкриљаца, тешких остатака сирове нафте</p>	<p>Installations for</p> <p>(a) refinement of crude-oil, derivates or natural gas (b) the gasification or liquefaction of coal or bituminous shale, heavy residues of crude oil</p>
<p>Постројења:</p> <p>1) за производњу електричне енергије, водене паре, топле воде, технолошке паре или загрејаних гасова, употребом свих врста горива, као и постројења за погон радних машина (термоелектране, топлане, гасне турбине, постројења са мотором са унутрашњим сагоревањем и остали уређаји за сагоревање укључујући и парне котлове) са снагом од 50 MW или више 2) нуклеарни реактори, укључујући демонтажу или искључење из погона таквих реактора, изузев научноистраживачких постројења за производњу и конверзију фисионах и обогаћених материјала, чија укупна снага не прелази 1 kW сталног термалног оптерећења</p>	<p>Installations</p> <p>(a) for the production of electric energy, steam, hot water, technological steam and warm gas, using all kinds of fuels, as well as installations for driving working machines (thermoelectric plants, heating plants, gas turbines, facilities with combustion motors and other appliances with combustion) including steam kettle with a heat output of 50 megawatts or more, and (b) nuclear reactors including the dismantling or decommissioning of such reactors (*) except scientific research installations for the production and conversion of fissionable and fertile materials, whose maximum power does not exceed 1 kilowatt continuous thermal load</p>
<p>Постројења:</p> <p>1) за прераду истрошеној нуклеарног горива 2) предвиђена:</p> <ul style="list-style-type: none"> - за производњу или обогаћење нуклеарног горива - за прераду истрошеној нуклеарног горива или високо радиоактивног нуклеарног отпада - за трајно одлагање истрошеној нуклеарног горива - за трајно одлагање нуклеарног отпада - за прераду, складиштење и одлагање радиоактивног отпада 	<p>Installations</p> <p>(a) for the processing of irradiated nuclear fuel (b) designed: - for the production or enrichment of nuclear fuel - for the processing of irradiated nuclear fuel or high-level radioactive waste - for the final disposal of irradiated nuclear fuel - for the final disposal of nuclear waste - for the processing, storage and disposal radioactive waste</p>
<p>Постројења:</p> <p>1) за печење или синтеровање металне руде (укључујући сулфидну руду) 2) за производњу сировог гвожђа или челика (примарно или секундарно топљење) укључујући континуално ливење, са капацитетом који прелази 25 t/h 3) за прераду у црној металургији:</p> <ul style="list-style-type: none"> - топле ваљаонице са капацитетом изнад 20 t/h сировог челика - ковачнице са аутоматским чекићима чија енергија прелази 50 kJ по једном чекићу, код којих употребљена топлотна снага прелази 20 MW 	<p>Installations for</p> <p>(i) roasting and sintering of metal ore including sulphide ore (ii) production of pig iron or steel (primary and secondary liquefaction including continuous casting, with capacities over 25 t/h (iii) for processing of ferrous metals: - hot-rolling mills with capacity over 20 t/h crude iron - smitheries with automatic hammers with energy exceeding 50 kJ for one hammer where the calorific power used exceeds 20 KW -installations for applying metal protecting coating using liquefying baths with</p>

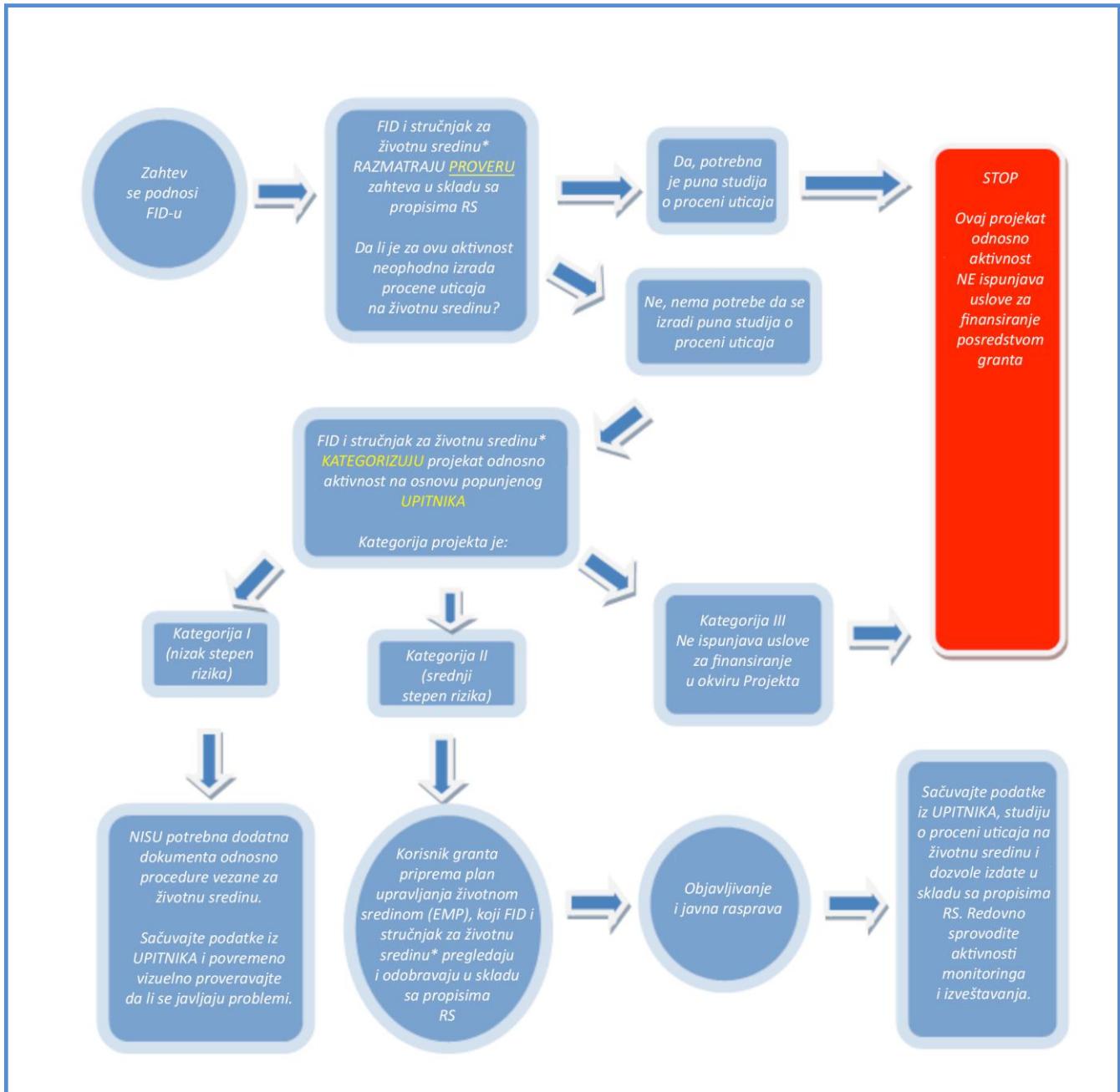
<p>- постројења за наношење металних заштитних слојева на металне површине помоћу топљених купки, са улазом који прелази 2 t/h сировог материјала</p> <p>4) ливница црне металургије са производним капацитетом преко 20 t/dan</p> <p>5) Постројења:- за производњу обојених сирових метала из руде, концентрата или секундарних сировина путем металуршких и/или хемијских процеса и/или електролитичких процеса</p> <p>- за топљење укљућујући и израду легура од обојених метала, као и израду корисних нуспроизвода (рафинација, ливење итд) са капацитетом топљења од преко 4 t дневно за олово и кадмијум или 20 t дневно за све остale metale</p> <p>6) за површинску обраду метала и пластичних материјала коришћењем електролитичких или хемијских процеса, где запремина када за третман прелази 30 m</p>	<p>inputs over 2 t/h raw materials</p> <p>(iv) ferrous metal foundries with over 20 t/day</p> <p>(v) Installations:</p> <ul style="list-style-type: none"> -for the production of non-ferrous crude metals from ore, concentrates or secondary raw materials by metallurgical, chemical or electrolytic processes -for smelting including alloying of non ferrous metals, as well as recovered products (refinement, casting) with smelting liquefaction capacities of over 4 t/day for Mercury and Cadmium or 20 /day for all other metals (vi) for surface treatment of metal and plastic materials using electrolytic and chemical processes, where the volume of baths for treatment exceeds 30 m
<p>Постројења за:</p> <p>1) екстракцију, производњу, прераду и обраду азбеста и производа који садрже азбест</p> <p>2) производња цементног клинкера, цемента и креча у ротационим или другим пећима капацитета преко 500 t дневно за производњу цементног клинкера или креча капацитета преко 50 t дневно у ротационим пећима</p>	<p>Installations for</p> <p>(a) the extraction, production, processing and transformation of asbestos and for products containing asbestos</p> <p>(b) for production of cement clinker, cement and lime; in rotating and other furnaces with a capacity of 500 t/day for the production of cement clinker and lime; for 50 t/day in rotating furnaces</p>
<p>Комбинована хемијска постројења, тј. постројења за индустриску производњу супстанци код којих се примењују поступци хемијске промене и у којима се поједини погони налазе један поред другог и функционално су повезани, а намењени су за производњу:</p> <ul style="list-style-type: none"> - основних органских хемикалија - основних неорганских хемикалија - вештачких ђубрива на бази фосфора, азота или калијума (проста или сложена ђубрива) - основних (базних) производа за заштиту биља, као и биоцида 	<p>Integrated chemical installations, i.e. those installations for the manufacture on an industrial scale of substances using chemical conversion processes, in which several units are juxtaposed and are functionally linked to one another and which are for the production:</p> <p>(i) of basic organic chemicals</p> <p>(ii) of basic inorganic chemicals</p> <p>(iii) of phosphorous-, nitrogen- or potassium-based fertilizers(simple or compound fertilizers)</p> <p>(iv) of basic plant protection products and of biocides</p>

<ul style="list-style-type: none"> - основних фармацеутских производа уз примену хемијских или биолошких поступака - и/или прераду и/или обраду експлозива 	<p>(v) of basic pharmaceutical products using a chemical or biological process (vi) for the processing or treatment of explosives</p>
<p>Изградња</p> <p>1) магистралних железничких пруга укључујући припадајуће објекте (мостове, тунеле и станице)</p> <p>2) магистралних аутопутева и путева са четири или више трака, или реконструкција и/или проширење постојећег пута са две траке или мање, са шиљем добијања пута са четири или више трака, у случају да такав нови пут или реконструисана и/или проширења деоница имају непрекидну дужину од преко 10 km или више, укључујући припадајуће објекте, осим пратећих садржаја магистралног пута</p> <p>3) аеродроми за обављање јавног авио-транспорта² чија је полетна писта дужа од 2 100 m</p>	<p>Construction of</p> <p>(a) major lines for railway traffic including adjoining infrastructure such as bridges, tunnels and stations</p> <p>(b) major express roads and roads of four or more lanes, or reconstruction and/or widening of an existing road of two lanes or less, so as to provide four or more lanes, where such new road, or realigned and/or widened section of road would be 10 km or more in a continuous length including adjoining infrastructure, except service and rest areas</p> <p>(c) airports for public transport (1) with a runway length of 2 100 m or more</p>
<p>Унутрашњи пловни путеви на којима важи међународни или међудржавни режим пловидбе, као и луке и пристаништа које се налазе на унутрашњем пловном путу на којем важи међународни или међудржавни режим пловидбе</p> <p>регулациони радови на унутрашњим пловним путевима којим се омогућава пролаз пловилима објектима од преко 1.350 t</p>	<p>Inland waterways with an international navigation regime and ports and piers on inland waterways with an international navigation regime</p> <p>river regulation for inland waterways which permit the passage of vessels exceeding 1350 t</p>
<p>Постројења за третман опасног отпада спаљивањем, термичким и/или физичким, физичко-хемијским, хемијским поступцима као и централна складишта и/или депоније за одлагање опасног отпада³</p>	<p>Installations for incineration, thermal and/or mechanical, mechanical-chemical, chemical treatment of hazardous waste as defined in Annex II A to Directive 75/442/EEC (1) under heading D9,</p> <p>as well as central storehouses or landfills for disposal of hazardous waste (i.e. waste to which Directive 91/689/EEC (2) applies)</p>
<p>Постројења за третман отпада који није опасан спаљивањем или хемијским поступцима⁴ капацитета више од 70 t на дан</p> <p>депоније комуналног отпада за преко 200 000 еквивалент становника</p>	<p>Waste installations for the incineration or chemical treatment as defined in Annex II A to Directive 75/442/EEC under heading D9 of nonhazardous waste with a capacity exceeding 70 tonnes per day</p> <p>municipal landfills exceeding 200 000 equivalent inhabitants</p>
<p>Експлоатација подземних вода или обогаћивање подземних вода код којих је годишња запремина експлоатисане или обогаћене воде једнака количини од 10 милиона m³ или више.</p>	<p>Groundwater use or groundwater recharge where the annual volume of water used or recharged is equivalent to or exceeds 10 million cubic metres</p>
<p>Објекти:</p> <p>1) Хидротехнички објекти за пребашивање вода између речних сливова,</p>	<p>Structures</p> <p>(a) hydrotechnical structures for the transfer of water resources between river</p>

намењени спречавању могућих несташица воде код којих количина пребачене воде прелази 100 милиона кубних метара годишње 2) У свим другим случајевима, објекти намењени за пребацивање вода између речних сливова код којих вишегодишњи просек протока у сливу из ког се вода захвата прелази 2 000 милиона м ³ годишње и где количина пребачене воде прелази 5% од овог протока, осим у преноса воде за пиће цевоводима	basins where this transfer aims at preventing possible shortages of water and where the amount of water transferred exceeds 100 million cubic metres/year (b) In all other cases, objects for the transfer of water resources between river basins where the multi-annual average flow of the basin of abstraction exceeds 2 000 million cubic metres/year and where the amount of water transferred exceeds 5 % of this flow. Transfers of piped drinking water are excluded
Постројења за пречишћавање отпадних вода у насељима преко 100 000 становника	Waste water treatment plants with a capacity exceeding 100 000 population
Вађење нафте и природног гаса	Extraction of petroleum and natural gas
Бране и други објекти намењени задржавању и акумулацији воде код којих вода која дотиче, или додатно задржана, или акумулирана вода прелази количину од 10 милиона м ³	Dams and other installations designed for the holding back or permanent storage of water, where a new or additional amount of water held back or stored exceeds 10 millioncubic metres
Цевоводи за транспорт гаса, течног гаса, нафте и нафтних деривата или хемикалија пречника већег од 800 mm и дужине која прелази 40 km	Pipelines for the transport of gas, liquified petroleum gas, oil and oil derivates or chemicals with a diameter of more than 800 mm and a length of more than 40 km
Објекти за интензиван узгој живине или свиња са капацитетом преко: - 85.000 места за производњу бројдера - 40 000 места за живину у узгоју и експлоатацији - 2000 места за производњу свиња (преко 30 kg тежине) - 750 места за крмаче	Installations for the intensive rearing of poultry or pigs with more than: (a) 85 000 places for broilers (b) 40 000 places for poultry in rearing and use (c) 2 000 places for production pigs (over 30 kg) or (d) 750 places for sows
Индустријска постројења за производњу: 1) целулозе из дрвне масе, сламе или сличних влакнастих материјала 2) папира и картона са производним капацитетом који прелази 20 t/dan	Industrial plants for the produciton of: (a) pulp from timber, straw or similar fibrous materials (b) paper and board with a production capacity exceeding 20 tonnes per day
Површински копови минералних сировина чија површина прелази 10 ha, или вађења тресета кад површина терена за експлоатацију прелази 100 ha	Open-cast mining of mineral ore where the surface of the site exceeds 10 hectares, or peat extraction, where the working surface of the site exceeds 100 hectares
Изградња надземних далековода чија волтажа износи 220 kV или више и чија дужина прелази 15 km	Construction of overhead electrical power lines with a voltage of 220 kV or more and a length of more than 15 km
Активности и постројења за које се издаје интегрисана дозвола у складу са Уредбом о врстама активности и постројења за које се издаје интегрисана дозвола ("Сл.Гласник РС" бр 84/05)	Activities and installations requiring a permit based on the Regulation on activities and installations requiring an integrated pollution prevention and control permit (Official Journal of Serbia, No 84/05)

PRILOG B

Procedura provere uticaja na životnu sredinu u okviru Projekta*



* Ova procedura za proveru uticaja na životnu sredinu uspostavljena je u okviru Projekta podrške inovacijama u Srbiji i koristiće se i u okviru ovog Projekta da bi se ostvario kontinuitet.

PRILOG C
**UPITNIK ZA PROVERU UTICAJA AKTIVNOSTI KOJA SE FINANSIRA POSREDSTVOM GRANTA
NA ŽIVOTNU SREDINU**

Naziv projekta (referentni broj):	
Grad/opština:	
Ime podnosioca zahteva:	
Podaci za kontakt:	

UPITNIK O PITANJIMA ŽIVOTNE SREDINE I SOCIJALNIM PITANJIMA

(Popunjava se i podnosi za svaki zahtev)

KRITERIJUM	DA	NE
Da li je za predloženu aktivnost potrebna izrada POTPUNE studija o proceni uticaja na životnu sredinu u skladu sa Zakonom o proceni uticaja na životnu sredinu (vidi spisak projekata za koje je studija o proceni uticaja na životnu sredinu obavezna)? Ako je odgovor „da“, ova aktivnost ne može biti finansirana.		
Da li postojeće preduzeće ima važeće radne dozvole, licence, odobrenja, itd? Ako nema, molimo vas da objasnite. Predmet provere će, između ostalog, biti građevinska dozvola, radna/upotrebna dozvola, urbanistička dozvola, dozvola za upravljanje vodama...		
<i>Ako je odgovor „ne“, da li će se finansijska sredstva dodeljena posredstvom granta iskoristiti za rešavanje ovog problema?</i>		
Da li postojeće preduzeće poseduje važeću ekološku dozvolu (ili je u toku postupak izdavanja takve dozvole u skladu sa propisima RS) i da li izdata dozvola važi za predloženu aktivnost?		
Da li postojeće preduzeće poseduje važeću dozvolu za upravljanje vodama koja nalaže posebna ulaganja ili mere za ispuštanje otpadnih voda preduzeća (ili je u postupku dobijanja takve dozvole, u skladu sa propisima RS)?		
Da li postojeće preduzeće mora da primenjuje naročite propise RS o zaštiti životne sredine u pogledu emisija u vazduh, korišćenja voda ili ispuštanja otpadnih voda i upravljanja čvrstim otpadom?		
Da li postoje značajnije neizmirene obaveze na ime taksi, novčanih kazni ili penala ili druge obaveze u pogledu zaštite životne sredine (npr. tekući sudski postupci koji se odnose na pitanja životne sredine, itd)		

<i>Ako je odgovor „da“, da li će se finansijska sredstva dodeljena posredstvom granta iskoristiti za rešavanje ovog problema? Molimo vas da pružite objašnjenje.</i>		
Da li je bilo pritužbi lokalnog ugroženog stanovništva ili nevladinih organizacija u vezi sa uslovima koji vladaju u postrojenju?		
<i>Ako je odgovor „da“, da li će se finansijska sredstva dodeljena posredstvom granta iskoristiti za rešavanje takvih pritužbi?</i>		
Predložena aktivnost		
<p>Da li je za sprovođenje predloženu aktivnost neophodna kupovina zemljišta², odnosno:</p> <ul style="list-style-type: none"> • narušavanje privatne svojine • preseljenje lica na koja projekat utiče • prinudno preseljenje • uticaj na prihode neophodne za život <p>Ako je odgovor „da“, ova aktivnost ne može biti finansirana.</p>		
Da li će se sprovođenjem predložene aktivnosti proizvesti otpadne vode koje treba posebno prerađivati ili kontrolisati, odnosno za koje je neophodno posedovanje dozvole za upravljanje vodama?		
Da li će se sprovođenjem predložene aktivnosti stvoriti emisije u vazduh koje zahtevaju posebnu kontrolu kako bi se obezbedilo poštovanje standarda RS?		
Da li će se sprovođenjem predložene aktivnosti stvarati buka čija jačina zahteva kontrolne mere kako bi se obezbedilo poštovanje standarda važećih u skladu sa propisima RS?		
Da li će jačina buke uticati na posebno osetljive jedinke (prirodna staništa, bolnice, škole, naseljena mesta)?		
<p>Da li će se pri sprovođenju predložene aktivnost trošiti, koristiti, skladištiti ili proizvoditi opasne materije koje:</p> <ul style="list-style-type: none"> • zahtevaju posebne dozvole; • zahtevaju licenciran i obučen kadar; • su nezakonite ili zabranjene u EU ili zapadnim zemljama; • je teško, skupo i komplikovano kontrolisati; • nisu u skladu sa preporukama PPAH; • mogu uzrokovati zagađenje zemljišta i vode ili opasnost po zdravlje u slučaju odsustva adekvatnih mera kontrole? 		

² Kupovina zemljišta obuhvata: preseljenje ljudi, izmenu načina na koji ljudi zarađuju za život, narušavanje privatne svojine nad imovinom koja se kupuje/prenosi, kao i uticaj na ljude koji žive i/ili bespravno zauzimaju zemljište koje se kupuje odnosno na njemu obavljaju delatnost (drže kioske).

Da li će se pri sprovođenju predložene aktivnosti stvarati čvrst otpad koji se može smatrati opasnim ili teškim za kontrolisanje, ili koji prelazi granice standardnog kućnog otpada? <i>(Ovo može obuhvatiti, između ostalog, leševe uginulih životinja, toksične materije, pesticide, medicinski otpad, materijal za čišćenje, zapaljive supstance itd)</i>		
Da li će se predložena aktivnost sprovoditi unutar ili u blizini prirodnih staništa ili zona koje Vlada razmatra da proglaši zaštićenima? Da li će aktivnost potencijalno uticati na područja od poznatog značaja za lokalno, regionalno ili nacionalno kulturno nasleđe?		
Da li aktivnost obuhvata uvoz živih organizama, npr. mladica, insekata, životinja, itd. ili radove koji mogu uticati na osetljive jedinke?		
Da li su lokalno stanovništvo ili neka NVO izrazili zabrinutost ili protivljenje zbog uticaja predložene aktivnosti na životnu sredinu?		
Da li ima drugih aspekata predložene aktivnosti koji bi mogli – kako u okviru njenog redovnog sprovođenja tako i pod posebnim okolnostima – da prouzrokuju rizik, utiču na životnu sredinu ili stanovništvo, ili bi se mogli smatrati smetnjom (npr. upotreba pesticida)?		

Potpisivanjem ovog obrasca podnositelj zahteva izjavljuje da aktivnosti koje se finansiraju iz sredstava dodeljenih posredstvom granta ne uključuju kupovinu zemlje ili građevinske radove, kao i da se njima ne promovišu aktivnosti sa Spiska izuzetaka Grupe Svetske banke/IFC. Pored toga, podnositelj zahteva izjavljuje da je svestan obaveza koje se odnose na studiju o proceni uticaja na životnu sredinu u skladu sa propisima RS i potvrđuje da nije potrebna izrada potpune studije o proceni uticaja na životnu sredinu.

Obrazac popunio (podnositelj zahteva):	
Datum:	
Ime i prezime:	
Funkcija:	
Potpis:	
Pečat:	

Obrazac kontrolisao (nezavisni stručnjak za životnu sredinu i socijalna pitanja):	
Datum:	
Ime i prezime:	
Funkcija:	
Potpis:	

PRILOG D
OBRAZAC PLANA UPRAVLJANJA ŽIVOTNOM SREDINOM

I. PLAN SMANJENJA ŠTETNIH UTICAJA

Faza	Pitanje	Mera za smanjenje uticaja	Troškovi smanjenja uticaja (ako su značajni)	Odgovornost*	Napomene i komentari nadzora (Popuniti prilikom sprovođenja nadzora)
Izgradnja	<ul style="list-style-type: none">•••••				
Rad	<ul style="list-style-type: none">••••				

* Stavke za koje je odgovoran izvođač radova navode se u dokumentaciji koja prati ponudu.

II. PLAN MONITORINGA

Faza	Koji parametri će biti predmet monitoringa?	Gde će se sprovoditi monitoring tih parametara?	Kako će se sprovoditi monitoring tih parametara / koja će se vrsta opreme koristiti za monitoring?	Kada će se sprovoditi monitoring tih parametara – koja je učestalost monitoringa, ili je reč o neprekidnom monitoringu?	Troškovi monitoringa <i>Koja je cena opreme odnosno visina naknade izvođača monitoringa?</i>	Odgovornost	Napomene i komentari nadzora (Popuniti prilikom sprovođenja nadzora uz navođenje odgovarajućih izveštaja o sprovođenju mera)
Izgradnja							
Rad							

PRILOG E
PRIMER PLANA UPRAVLJANJA ŽIVOTNOM SREDINOM

ILUSTRATIVNI PRIMER: KORIŠĆENJE SOLARNIH PANELA ZA PROIZVODNJU ELEKTRIČNE ENERGIJE

Faza	Pitanje	Mera za smanjenje uticaja	Troškovi smanjenja uticaja (ako su značajni)	Odgovornost*	Napomene i komentari nadzora (Popunuti prilikom sprovođenja nadzora)
Projektovanje	Za proizvodnju određenih vrsta solarnih ćelija može biti potrebno više energije i sirovina, ili se mogu koristiti opasne i štetne materije	Pribaviti adekvatne informacije od proizvođača Potražiti sertifikate ili izjave o procesu proizvodnje panela Odabratи opciju koja je povoljnija po životnu sredinu	Solarni paneli se mogu razlikovati po ceni	Korisnik granta	
Projektovanje	Postavljanje solarnih panela na krovove ili druge delove objekata u naseljenim mestima može imati uticaj na izgled tih objekata ili uticati na spomenike kulture ili objekte pod zaštitom države	Pažljivo odabratи lokaciju za postavljanje panela Postarati se da objekat nije pod zaštitom države, da ne postoje posebni uslovi za očuvanje izgleda i fasade objekta i pribaviti odobrenja svih nadležnih lokalnih organa	/	Korisnik granta	
Projektovanje	Postavljanje solarnih panela u prirodnim staništima mora slediti pažljivo osmišljen projekat kako bi se na najmanju moguću meru sveo njihov negativni uticaj na izgled tih staništa i teren, što obuhvata i uticaj visokih temperatura i magnetnih polja koja potiču od solarnih panela i	Postarati se da se solarni paneli postave u udaljenim oblastima u kojima nema biljnog i životinjskog sveta i koje se ne koriste. Pored toga, lokacija na kojoj se postavljaju paneli ne bi trebalo da bude u blizini zaštićenih zona, pašnjaka ili važnih staništa kao ni u blizini osetljivih jedinki / površinskih i	Ovo pitanje može imati uticaj na čitav projekat i samim tim nametnuti dodatne troškove	Korisnik granta	

Faza	Pitanje	Mera za smanjenje uticaja	Troškovi smanjenja uticaja (ako su značajni)	Odgovornost*	Napomene i komentari nadzora (Popunuti prilikom sproveđenja nadzora)
	kablova	podzemnih voda			
Izgradnja	Prašina, buka, emisije i vibracije koje se stvaraju tokom faze izgradnje mogu predstavljati smetnju za okolno stanovništvo i životinjski svet	<p>Postarati se da se poštuju regulatorni uslovi kojima se ograničava buka, kao i da se buka stvara samo tokom dopuštenog radnog vremena i vremenskih perioda dozvoljenih relevantnim propisima</p> <p>Ne dozvoliti rad mašina u praznom hodu</p> <p>Zalivati prostor na kome se radi da bi se ograničilo stvaranje prašine</p>	Manji troškovi Cena zakupa cisterne sa vodom na lokaciji: 150-250 evra	Izvođač radova / Korisnik granta	
Izgradnja	Curenje ili izливanje iz mašina mogu negativno uticati na zemljište i podzemne vode	<p>Postaviti mehanizam za kontrolu izlivanja</p> <p>Mašine koje se koriste neće se servisirati ili popravljati na gradilištu</p>	Manji troškovi	Izvođač radova / Korisnik granta	
Izgradnja	Neadekvatno upravljanje otpadnom može dovesti do zagađenja životne sredine i ugroziti životinjski svet u blizini gradilišta	<p>Postarati se da se otpad prikuplja što je moguće pre da bi se izbeglo njegovo rasipanje</p> <p>Sav otpad će se odložiti na ovlašćenoj deponiji</p> <p>Otpad se neće spaljivati na otvorenom</p>	Cena odlaganja jedne tone otpada na ovlašćenoj deponiji (uz cenu prevoza na daljinu od 50 km): 150 evra	Izvođač radova / Korisnik granta	
Rad	Upotreba pesticida ili drugih opasnih hemikalija za tretiranje ili čišćenje solarnih panela uticaće na okolnu sredinu	Postarati se da se proceni uticaj hemijskih jedinjenja na životnu sredinu i njihov potencijal za izazivanje bolesti ili povreda usled jednokratne akutne izloženosti	Skuplja a ekološki prihvatljivija rešenja mogu iziskivati veće troškove	Izvođač radova / Korisnik granta	

Faza	Pitanje	Mera za smanjenje uticaja	Troškovi smanjenja uticaja (ako su značajni)	Odgovornost*	Napomene i komentari nadzora (Popunuti prilikom sproveđenja nadzora)
		Izbegavati upotrebu opasnih jedinjenja ili ih zameniti manje opasnim jedinjenjima Postarati se da ne dođe do izlivanja u okolnu sredinu. Postarati se da se hemikalije pravilno skladište na površinama otpornim na izlivanje i da ih koriste isključivo obučeni stručnjaci			
Povlačenje iz upotrebe	Opasni materijali iz panela mogu biti ispušteni u prirodno okruženje i uticati na životnu sredinu (zemlju i podzemne i površinske vode) u slučaju da dođe do lomljenja panela ili njihovog povlačenja iz upotrebe	Postarati se da su radnici koji demontiraju panele adekvatno obučeni za taj posao i da se pri povlačenju panela iz upotrebe primenjuju mere zaštite od izlivanja opasnih materijala	Neznatni troškovi	Izvođač radova / Korisnik granta	

* Stavke za koje je odgovoran izvođač radova navode se u dokumentaciji ponude.

II. PLAN MONITORINGA

Faza	Koji parametri će biti predmet monitoringa?	Gde će se sprovoditi monitoring tih parametara?	Kako će se sprovoditi monitoring tih parametara / koja će se vrsta opreme koristiti za monitoring?	Kada će se sprovoditi monitoring tih parametara – koja je učestalost monitoringa, ili je reč o neprekidnom monitoringu?	Troškovi monitoringa <i>Koja je cena opreme odnosno visina naknade izvođača monitoringa?</i>	Odgovornost	Napomene i komentari nadzora (Popuniti prilikom sprovođenja nadzora uz navođenje odgovarajućih izveštaja o sprovođenju mera)
Projektovanje	Ekološki prihvatljiv proizvodni proces panela	Uvidom u tehničke specifikacije panela	Pribavljanjem i čuvanjem svih tehničkih specifikacija	Pre nabavke	Mogu imati uticaja na povećanje ukupnih troškova	Korisnik granta	
Projektovanje	Lokacije za postavljanje solarnih panela mora da odobri nadležni lokalni organ	Uvidom u odgovarajuću prateću dokumentaciju	Pribavljanjem i čuvanjem svih potrebnih dozvola	Pre građevinskih radova i idealno pre podnošenja zahteva za dodelu granta	Ne postoji	Korisnik granta	
Izgradnja	Prašina, buka, emisije i vibracije	Na lokaciji	Periodičnom proverom jačine buke na lokaciji kako bi se osiguralo da je ona u zakonskim granicama i u skladu sa dozvolom koju izdaje lokalni organ Postupanjem	Neprekidno tokom trajanja građevinskih radova	Manji troškovi – treba da budu obuhvaćeni ugovorom o izvođenju radova	Izvođač radova / nadzorni organ	

Faza	Koji parametri će biti predmet monitoringa?	Gde će se sprovoditi monitoring tih parametara?	Kako će se sprovoditi monitoring tih parametara / koja će se vrsta opreme koristiti za monitoring?	Kada će se sprovoditi monitoring tih parametara – koja je učestalost monitoringa, ili je reč o neprekidnom monitoringu?	Troškovi monitoringa Koja je cena opreme odnosno visina naknade izvođača monitoringa?	Odgovornost	Napomene i komentari nadzora (Popuniti prilikom sprovođenja nadzora uz navođenje odgovarajućih izveštaja o sprovođenju mera)
			po pritužbama (ako je oblast naseljena)				
Izgradnja	Curenje ili izливanje iz mašina	Na lokaciji	Vizuelnim pregledom okoline, vođenjem dnevnika o svim nepredviđenim situacijama na lokaciji	Neprekidno tokom trajanja građevinskih radova	Manji troškovi – treba da budu obuhvaćeni ugovorom o izvođenju radova	Izvođač radova / nadzorni organ	
Izgradnja	Adekvatno prikupljanje otpada i upravljanje njim	Na lokaciji	Svakodnevnim nadzorom nad prikupljanjem otpada Staranjem da ne dođe do spaljivanja otpada na otvorenom Čuvanjem priznanica ovlašćenih deponija	Svakodnevno	Manji troškovi – treba da budu obuhvaćeni ugovorom o izvođenju radova	Izvođač radova / nadzorni organ	
Rad	Upotrebom manje opasnih pesticida ili	Na lokaciji	Vizuelnim pregledom	Vizuelnim pregledom	Mogu imati uticaja na	Izvođač radova / nadzorni organ	

Faza	Koji parametri će biti predmet monitoringa?	Gde će se sprovoditi monitoring tih parametara?	Kako će se sprovoditi monitoring tih parametara / koja će se vrsta opreme koristiti za monitoring?	Kada će se sprovoditi monitoring tih parametara – koja je učestalost monitoringa, ili je reč o neprekidnom monitoringu?	Troškovi monitoringa Koja je cena opreme odnosno visina naknade izvođača monitoringa?	Odgovornost	Napomene i komentari nadzora (Popuniti prilikom sprovođenja nadzora uz navođenje odgovarajućih izveštaja o sprovođenju mera)
	drugih hemikalija za tretiranje ili čišćenje solarnih panela		lokacije kako bi se osigurala adekvatna zaštita od hemikalija koje se koriste; vođenjem i pregledom spiskova sa informacijama o bezbednosti	lokacije posle radova na održavanju Vođenjem evidencije	povećanje ukupnih troškova	(uz interni monitoring lica zaduženog za rad projekta / podnosioca zahteva za dodelu sredstava)	
Povlačenje iz upotrebe	Štetne materije u panelima mogu biti ispuštene u okolnu sredinu tokom povlačenja iz upotrebe	Na lokaciji	Staranjem da ne dođe do loma ili izlivanja. U slučaju da dođe do izlivanja, poštovanjem procedure upravljanja izlivanjem	Vizuelnim pregledom i vođenjem evidencije o svim lomovima panela i izlivanju supstanci	Manji troškovi – treba da budu obuhvaćeni ugovorom o izvođenju radova	Izvođač radova / nadzorni organ	

PRILOG F

ZAPISNIK SA JAVNE RASPRAVE

O PREDLOGU TEKSTA „OKVIRNOG PLANA ZA UPRAVLJANJE ŽIVOTNOM SREDINOM I SOCIJALNIM PITANJIMA“

(Environmental and Social Management Framework)

- Obaveštenje o Javnoj raspravi o predlogu teksta „Okvirnog plana za upravljanje životnom sredinom“, objavljeno je 6. aprila, 2015. godine u dnevnom listu „Politika“ (Prilog 1). Obaveštenje je takođe bilo objavljeno 3. aprila, 2015. godine i na internet stanici Republičkog sekretarijata za javne politike (<http://www.rsjp.gov.rs/okvirni-plan-za-upravljanje-zivotnom-sredinom-i-socijalnim-pitanjima/t>). Štampane verzije nacrta Okvirnog plana za upravljanje životnom sredinom bile su dostupne od 3. aprila, 2015. godine u prostorijama Republičkog sekretarijata za javne politike i na recepciji Kancelarije Svetske banke.
- Javna rasprava je održana 21. aprila, 2015. godine u prostorijama Republičkog sekretarijata za javne politike.
- Spisak pozvanih učesnika (Prilog 2)
- Spisak prisutnih učesnika (Prilog 3)

Javna rasprava:

U prostorijama Republičkog sekretarijata za javne politike, 21. aprila 2015. godine, održana je javna rasprava o predlogu teksta: "**Okvirni plan za upravljanje životnom sredinom i socijalnim pitanjima**", koji je pripremljen u okviru Projekta podrške unapređenju konkurentnosti i podizanju zaposlenosti i koji će biti finansiran od strane Svetske banke.

Javnoj raspravi prisustvovali su predstavnici Ministarstva privrede, Fonda za inovacionu delatnost, Ministarstva za rad, zapošljavanje, boračka i socijalna pitanja i Republičkog sekretarijata za javne politike.

Predlog teksta Okvirnog plana za upravljanje životnom sredinom i socijalnim pitanjima po svojoj sadržini veoma je sličan Okvirnom planu za upravljanje životnom sredinom, usvojenom 26. maja, 2011. godine u okviru Projekta podrške inovacijama u Srbiji. Ključna pitanja zaštitnih mera u okviru Projekta podrške unapređenju konkurentnosti i podizanju zaposlenosti, odnose se na već postojeće programe Fonda za inovacionu delatnost, tako da Okvirni plan za upravljanje životnom sredinom i socijalnim

pitanjima suštinski preslikava uspešne mehanizme ustanovljene Okvirnim planom za upravljanje životnom sredinom u okviru Projekta podrške inovacijama u Srbiji.

Javnu raspravu su obeležile sledeće teme:

- Predstavnica Fonda za inovacionu delatnost Natalija Sandić održala je kratku prezentaciju o Fondu za inovacionu delatnost, u okviru koje su predstavljene bitne činjenice o osnivanju, finansiranju, ciljevima, rezultatima i tekućem radu. Tom prilikom je predočen i proces apliciranja za sredstva fonda koja se dodeljuju kroz dva programa namenjena kompanijama koje se bave inovacionim delatnostima.
- Kao sastavni deo procesa dodele sredstava Fonda, predstavljen je Upitnik za procenu uticaja na životnu sredinu. Cilj upitnika je da se još u ranoj fazi sagledaju potencijalni efekati na životnu sredinu, proistekli iz obavljanja delatnosti kompanija, te da se osigura da budući proizvodi kompanije zadovoljavaju evropske standarde zaštite životne sredine.
- Savetnica ministra privrede Vesna Kopanja ukazala je na napore tog ministarstva da sistemski sprovede koncept upravljanja zasnovan na rezultatima, sveobuhvatnu reformu strukture ministarstva, pripadajućih agencija i drugih tela, te je istakla da su aktivnosti ministarstva fokusirane na jačanju izvoza. Aktivnosti predviđene projektom nemaju uticaj na životnu sredinu i socijalna pitanja.
- Predstavnica Ministarsva za rad zapošljavanje, boračka i socijalna pitanja Silvija Radinović je predstavila napore ministarstva da sprovedu reformu Nacionalne službe za zapošljavanje, usmerenu ka sveobuhvatnom unapređenju kvaliteta rada službe i postizanju boljih rezultata u oblasti zapošljavanja. Drugi aspekt reforme odnosi se na unapređenje sistema monitoringa i evaluacije postojećih mera, a u cilju poboljšanja istih. Kada je reč o uticaju na životnu sredinu i socijalna pitanja, aktivnosti predviđene ovim projektom nemaju uticaj.

Zaključak:

Tokom javne rasprave svi prisutni su se saglasili sa predlogom teksta dokumenta, koji je potom i formalno usvojen.

PRILOZI:

1: OGLAS O ODRŽAVANJU JAVNE RASPRAVE OBJAVLJEN U DNEVNIM NOVINAMA „POLITIKA“

2: SPISAK POZVANIH UČESNIKA

3: SPISAK PRISUTNIH UČESNIKA

4: PREZENTACIJE SA JASNE RASPRAVE

PRILOG 1: OGLAS O ODRŽAVANJU JAVNE RASPRAVE OBJAVLJEN U DNEVNIM NOVINAMA „POLITIKA“

The screenshot shows a newspaper clipping from 'Politika' with the following text:

DUNAV DOBROVOLJNI PENZIJSKI FOND
Info telefon 011 3036 360 www.dunavpenzije.com

**Министарство привреде,
Министарство за рад, запошљавање, борачка и социјална
питања и Републички секретаријат за јавне политике**

За потребе припреме пројекта за унапређење конкурентности и запошљавања, који се спроводи у сарадњи са Светском банком, припремљен је „Оквирни план за управљање животном средином и социјалним питањима“ (Environmental Social Management Framework), у складу са процедуром Светске банке.

„Оквирни план за управљање животном средином и социјалним питањима“ ће бити доступан на увидјавности и коментаре, од 3. 4. 2015. до 21. 4. 2015. године у просторијама Републичког секретаријата за јавне политике (Влајковићева 10) и у просторијама Светске банке у Београду (Краља Александра 86/6. спрат), као и на интернет сајту Секретаријата (<http://www.rsjp.gov.rs/>)

Дана 21. 4. 2015. године, од 10 часова, у просторијама Републичког секретаријата за јавне политике представиће се „Оквирни план за управљање животном средином и социјалним питањима“, где позивамо заинтересоване стране да изнесу своје коментаре.

Сва питања и коментари се могу послати на следећу адресу:
nikola.makojevic@rsjp.gov.rs

11503401

ПРИВРЕДНИ СУД У НИШУ, стечајни судија Ксенија Соколовић, у поступку претходног стечајног поступка над дужником АД „NISSAL“ Ниш, Булевар Светог Цара Константина б.б., одлучујући предлогу дужника за разматрање и гласање о пречишћеном тексту УППР-а од 27. 3. 2015. године, донео је, дана 2. 4. 2015. године, следеће

РЕШЕЊЕ

1. Рочиште за одлучивање и гласање о пречишћеном УППР-а предлагача АД „NISSAL“ Ниш заскорије са 20. маја 2015. године.

PRILOG 2: SPISAK POZVANIH UČESNIKA

Br.	Ime i prezime	Ustanova	e-mail
1	Nenad Stavretovic	Zavod za zastitu prirode Srbije	stavretovic@zzps.rs
2	Biljana Panjković	Pokrajinski zavod za zastitu prirode	biljana.panjkovic@pzp.rs
3	Dusan Stokic	PKS - Odbor za zaštitu životne sredine i održivi razvoj	dusan.stokic@pks.rs
4	Ljubinka Kaludjerovic	Stalna konferencija gradova i opština	ljubinka.kaludjerovic@skgo.org
5	Hristina Stevanovic Carapina	Nezavisni ekspert životne sredine	hristina.carapina@eco-expert.rs
6		CEKOR Subotica / SEKO mreža	djinatasa@yahoo.com
7		Protekta, Nis	center@protecta.org.rs
8		Mladi Naučnici Srbije, Beograd	office@mis.org.rs
9		"Natura", ekološka mreža	natura-2000-rcs@googlegroups.com
10		"Bells pokret", mreža životne sredine	belgrade@bellsmovement.org , office@bellsmovement.org
11		Institut za biološka istraživanja "Siniša Stanković", Beograd	ibiss@ibiss.bg.ac.rs
12	Mirjana Grbavcic	Institut za tehnologiju nuklearnih i drugih sirovina (ITNMS), Beograd	itnms@itnms.ac.rs , m.grbavcic@itnms.ac.rs
13	Milica Sovrllic	Institut "Kirilo Savić", Beograd	milica.sovrllic@iks.rs , office@iks.rs
14	Ana Pantelić	Centar za zaštitu životne politiku i održivi razvoj, FPN	cepor.fpn@gmail.com
15	Bozo Dalmacija	Prirodno-matematički fakultet - Zaštita životne sredine, Novi Sad	bozo.dalmacija@dh.uns.ac.rs
16		Univerzitet Union - Fakultet za zaštitu životne sredine	studentskasluzba@enving.edu.rs
17	Miljan Radunović	Univerzitet Singidunum - Futura, Fakultet za primenjenu ekologiju, Beograd	info@futura.edu.rs
18	Ognjen Bakic, Prvoslav Marjanovic	Univerzitet Edukons - Fakultet za zaštitu životne sredine,	dekan@fabus.edu.rs , office@educons.edu.rs ,

		Sremska Kamenica, Novi Sad	marjanovic.civil@gmail.com
19	Goran _Vujić	Fakultet tehničkih nauka - Inženjerstvo zaštite životne sredine, Novi Sad	goranvujic@uns.ac.rs
20	Zeljko Grbavcic, Ivanka Popovic, Prof Djordje Janackovic	Tehnološki fakultet i Metallurgi- Inženjerstvo zaštite životne sredine, Beograd	nht@tmf.bg.ac.rs, ivanka@tmf.bg.ac.rs, TMF@ELAB.tmf.bg.ac.rs, grbavcic@sbb.rs
21	Ljiljana Živković	Fakultet zaštite na radu - Zaštita životne sredine i zaštite na radu	dekan@znrfak.ni.ac.rs
22		Fakultet tehničkih nauka - Inženjerstvo zaštite životne sredine i zaštite na radu, Univerzitet u Prištini, Kosovskoj Mitrovici	ftnkm@yahoo.com, office@ftnkm.info
23		Poljoprivredni fakultet - Agro-ekologija i zaštita životne sredine, Novi Sad	dean@polj.uns.ac.rs
24		Hemijski fakultet - Environmental zaštite	dekan@chem.bg.ac.rs
25		Geografski fakultet - Geoprostorni osnov za zaštitu životne sredine, Beograd	dekanat@gef.bg.ac.rs
26		Prirodno-matematički fakultet - ekologiju, Kragujevac	nikezic@kg.ac.rs
27		Rudarsko-geološki fakultet - inženjerstvo zaštite životne sredine i zaštite na radu, Beograd	dekan@rgf.bg.ac.rs, ro@rgf.bg.ac.rs, gorgf@rgf.bg.ac.rs
28	Predrag Simonovic	Biološki fakultet - ekologiju i zaštitu životne sredine, Beograd	pedja@bio.bg.ac.rs
29	Zora Dajic Stevanovic	Poljoprivredni fakultet - Zaštita životne sredine u poljoprivredi, Zemun	zorad@eunet.rs
30	Milan Trumic	Tehnički fakultet, Bor	mtrumic@tf.bor.ac.rs
31	Grozdana Stevanovic	Tehnički fakultet, Bor	gbogdanovic@tf.bor.ac.rs
32	Zoltan Zavargo	Tehnološki fakultet, Novi Sad	zzavargo@uns.ac.rs

33	Aleksandra Čavoški	Union, Pravni fakultet	alex_cavoski@yahoo.com
34	dr Bojan Radak	Institut "Vinča" - Laboratorija za fizičku hemiju	bradak@vinca.rs
35	dr Dejan D. Rančić	Fakultet za elektroniku, Niš	dejan.rancic@elfak.ni.ac.rs
36	prof. dr Dragan S. Janković	Fakultet za elektroniku, Niš	dragan.jankovic@elfak.ni.ac.rs
37	dr Nenad T. Pavlović	Mašinstvo Fakulteta tehničkih nauka, Niš - prodekan za naučno istraživanje	pnenad@masfak.ni.ac.rs
38	dipl.inž. Milorad Šulić	Institut za kukuruz "Zemun Polje" - Vršilac dužnosti direktora	msulic@mrizp.rs
39	dr Snežana Ćirić - Kostić	Fakultet za mašinstvo i građevinu - Odeljenje za osnovne mehaničke dizajna i tehnologije materijala	cirickostic@mfvk.rs
40	prof. dr Branka Jordović	Tehnički fakultet Čačak - prodekan za naučno istraživanje	branka@tfc.kg.ac.rs
41	prof. dr Vesna Mandić	Mašinski fakultet u Kragujevcu - Centar za virtuelnu proizvodnju	mandic@kg.ac.rs
42	Nebojša Pokimica	Pomoćnik Ministra, Ministarstvo životne sredine, rudarstva i prostornog planiranja	nebojsa.pokimica@ekoplan.gov.rs
43	Aleksandar Vesić	Pomoćnik Ministra, Ministarstvo životne sredine, rudarstva i prostornog planiranja	aleksandar.vesic@ekoplan.gov.rs
44	Zoran Veljković	Pomoćnik Ministra, Ministarstvo životne sredine, rudarstva i prostornog planiranja	Zoran.Veljkovic@ekoplan.gov.rs
45	Branislav Savić	Delegacija Evropske Unije u Republici Srbiji	Branislav.SAVIC@ext.eeas.europa.eu
46	Dr Dusan Mijovic	Zavod za zastitu prirode Srbije	dusanm@zzps.rs
47	Prof dr Vlado Ličina	Poljoprivredni fakultet - Zaštita životne sredine u poljoprivredi, Zemun	licina@agrif.bg.ac.rs

48	Gordana Danilovic Grkovic	Poslovno-tehnološki inkubator tehničkih fakulteta	
49	Zoran Petraskovic	Sistem Dc90	
50	prof Jelena Matic	Šumarski fakultet, Beograd	
51		Fondacija za razvoj ekonomske nauke	office@fren.org.rs

PRILOG 3: SPISAK PRISUTNIH UČESNIKA

No.	First and Last Name	Institution
1	Silvija Radinović	Ministarstvo za rad, zapošljavanje, boračka i socijalna pitanja
2	Anđelka Mihajlov	Fond za inovacionu delatnost – konsultant za mere zaštite životne sredine
3	Natalija Sandić	Fond za inovacionu delatnost
4	Stefan Popović	Fond za inovacionu delatnost
5	Vesna Kopanja	Ministarstvo privrede
6	Aleksandra Cvijović	Ministarstvo privrede
7	Kornel Dražilov	Kancelarija Svetske banke
8	Nikola Makojević	Republički sekretarijat za javne politike
9	Diana Paunović	Republički sekretarijat za javne politike

PRILOG 4: PREZENTACIJE SA JAVNE RASPRAVE



**Innovation Fund of the
Republic of Serbia**

Belgrade, April 21st, 2015



Innovation Fund

- Innovation Fund founded by the Innovation Law to support innovative entrepreneurship and to provide financing for innovation.
- €8.4 million Innovation Serbia Project is financed by the European Union through the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) funds for Serbia and expert support from the World Bank.
- Established 2 financing programs:
 - Mini Grants Program
 - Matching Grants Program
- Results:
 - ✓ Over 470 applications
 - ✓ € 6 M financing approved for 55 projects

Innovation Serbia Project  INNOVATION FUND  This project is funded by the European Union  THE WORLD BANK



Overview of Environmental Activities

Environmental Protection

- Company fills the Environmental Screening Questionnaire
- Environmental impact categorization

Awardee notification	No. of applications	Awardees	Awardees with EMP*	No. of environmental monitoring visits conducted
CFP1: April 5, 2012	58	11	2	4
CFP2: Nov. 14, 2012	146	14	5	8
CFP3: June 28, 2013	125	18	5	7
CFP4: Feb. 14, 2014	142	12	4	3
TOTAL	471	55	16	22

*Environmental Management Plan(EMP)



This project is funded by
the European Union

THE WORLD BANK



Environmental management -Categorization-

Activities are categorized in the following manner:

Category I
Environmental impacts negligible

Category II
Manageable environmental impacts

Category III
Irreversible and substantial environmental impact

Environmental Management Plan

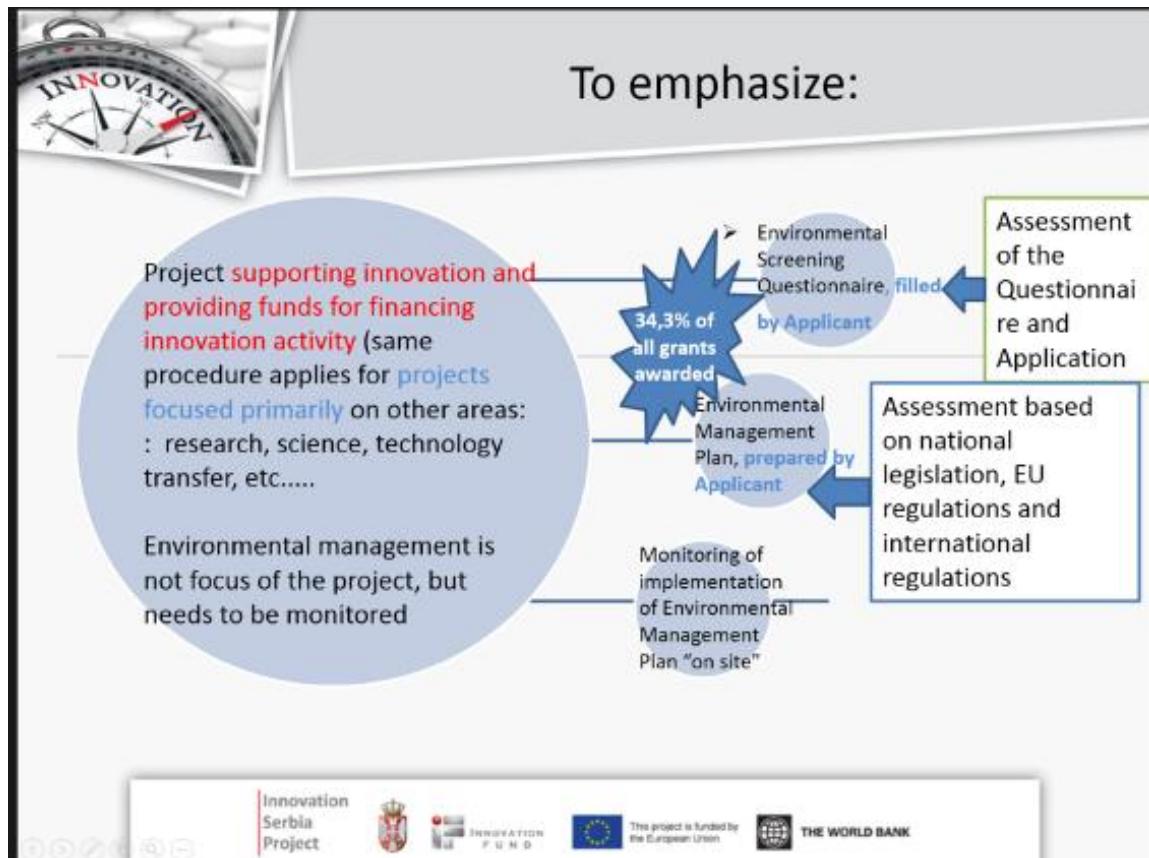
Eligible for financing

Ineligible for financing



This project is funded by
the European Union

THE WORLD BANK



Innovation
Serbia
Project



INNOVATION
FUND



This project is funded by
the European Union



THE WORLD BANK



Пројекат подршке унапређењу конкурентности и подизању запослености

Министарство привреде

Београд, 2015.

Циљеви

- Општи циљ:
 - да допринесемо континуираном расту привредне активности и повећању извозне конкурентности привреде Републике Србије кроз развој стабиланог система институционалне подршке
- Специфични циљеви:
 - Повећање ефикасности институција које пружају подршку економском развоју, извозу и новим инвестицијама
 - Повећање ефективности употребе средстава за финансирање подстицаја економског развоја

Активности

- Увођење система управљања заснованог на резултатима (координација, планирање и мерење резултата)
- Реформа агенција у надлежности Министарства привреде и креирање јединственог система институционалне подршке привреди

Управљање животном средином и социјалним питањима

- Развој нових инструмената подршке у циљу повећања ефективности употребе средстава за финансирање подстицаја економског развоја
- Унапређење одобраних програма подршке економском развоју, извозу и новим инвестицијама
- Развој нових услуга привреди као подршка континуираном расту привредне активности

**Пројекат "Подршка унапређењу
конкурентности и подизање
запослености"**

Јавна расправа о "Оквирном плану за
управљање животном средином и
социјалним питањима"
21. април 2015. године

**Трећа компонента: Тржиште рада и
социјална политика**

Два правца реформе у области тржишта рада:

- Реорганизација Националне службе за запошљавање (НСЗ)
- Унапређено планирање мера активне политике запошљавања

Реорганизација Националне службе за запошљавање (НСЗ)

- Подизање квалитета рада са послодавцима
 - Увођење система интерног сертификања саветника за запошљавање
 - Појачан рад са незапосленим лицима кроз смањивање броја незапослених лица по једном саветодавцу
 - Унапређење процеса профилисања незапослених лица
- Утицај на социјална питања: бољи квалитет услуге незапосленим лицима и послодавцима који треба да доведе до повећаних захтева за посредовањем и запошљавањем лица

Унапређено планирање мера активне политике запошљавања

- **Боља искоришћеност расположивих статистичких података за планирање и спровођење мера активне политике запошљавања**
- Утицај на социјална питања: мењање концепта појединих мера на основу анализе ефекта претходно спроведених мера у циљу повећаног запошљавања